



Suruhanjaya Komunikasi dan Multimedia Malaysia
Malaysian Communications and Multimedia Commission
Off Persiaran Multimedia
63000 Cyberjaya, Selangor Darul Ehsan, Malaysia
T: +603 8688 8000 F: +603 8688 1000

W: www.skmm.gov.my

Kenyataan Media

Press Release

Untuk Siaran Segera

PENCEROBOHAN DOMAIN INTERNET TEMPATAN SEDANG DISIASAT

CYBERJAYA, 1 Julai 2013 --- Suruhanjaya Komunikasi dan Multimedia Malaysia (SKMM) mengesahkan telah menerima laporan bahawa beberapa nama domain yang didaftarkan di bawah nama domain '.com.my' (*dot com dot my*) telah dikompromi.

SKMM telah berhubung dengan MYNIC dan setakat ini, siasatan awal telah menunjukkan bahawa kompromi tersebut adalah terhad kepada laman web yang berdaftar dengan nama domain '.com.my'.

SKMM juga telah dimaklumkan bahawa beberapa laman web yang terkenal telah terjejas.

"Pencerobohan ini menimbulkan kebimbangan tetapi, mujurlah langkah-langkah awal yang pantas telah diambil untuk menangani pencerobohan yang disyaki. Setakat ini, perkhidmatan kepada sebahagian besar domain-domain yang telah dikompromi itu sudah pun berjalan seperti sediakala," kata Pengerusi SKMM, Dato' Mohamed Sharil Tarmizi. Beliau juga mengesahkan bahawa SKMM dan Polis telah menubuhkan satu pasukan untuk menyiasat insiden tersebut.

[TAMAT]

For Immediate Release

BREACH OF LOCAL INTERNET DOMAINS BEING INVESTIGATED

CYBERJAYA, 1 July 2013 --- The Malaysian Communications and Multimedia Commission (MCMC) confirmed it has received reports that several domain names registered under the domain name '.com.my' (*dot com dot my*) have been compromised.

MCMC has been in contact with MYNIC and so far, preliminary investigations have shown that the compromise was restricted to websites registered under the domain name '.com.my'.



Suruhanjaya Komunikasi dan Multimedia Malaysia
Malaysian Communications and Multimedia Commission
Off Persiaran Multimedia
63000 Cyberjaya, Selangor Darul Ehsan, Malaysia
T: +603 8688 8000 F: +603 8688 1000

W: www.skmm.gov.my

Kenyataan Media

Press Release

MCMC was also informed that some well-known sites have been affected.

"This intrusion raises concern but, fortunately, initial steps were swiftly taken to address the suspected intrusion. For now, service to most of the compromised domains has been restored and is already running as per normal," said MCMC Chairman, Dato' Mohamed Sharil Tarmizi. He also confirmed that MCMC and the Police have set up a team to investigate the incident.

[END]

Mengenai Suruhanjaya Komunikasi dan Multimedia Malaysia (SKMM)

SKMM adalah sebuah badan berkanun ditubuhkan di bawah Akta Suruhanjaya Komunikasi dan Multimedia Malaysia 1998 (ASKMM) yang melaksana dan mempromosikan matlamat dasar kebangsaan Malaysia bagi sektor komunikasi dan multimedia. SKMM mengawalselia dan menggalakkan pembangunan industri komunikasi dan multimedia yang merangkumi bidang telekomunikasi, penyiaran, dan juga aktiviti dalam talian, perkhidmatan pos dan pensijilan digital. Akta Komunikasi dan Multimedia mengadakan peruntukan kepada SKMM peranan melaksanakan dasar, manakala dasar membuat keputusan adalah diperuntukkan kepada Menteri. Menteri boleh juga mengeluarkan arahan mengenai dasar kepada Suruhanjaya.

Untuk maklumat lanjut, layari www.skmm.gov.my dan untuk penjelasan lanjut, sila hubungi:

Sheikh Raffie Abd Rahman
Penasihat dan Ketua Komunikasi Strategik

Rahayu Abdul Aziz
Timbalan Pengarah, Komunikasi Strategik

Markus Lim Han King
Timbalan Pengarah, Komunikasi Strategik

Tel: +603 8688 8000 Faks: +603 8688 1007 E-mel: ccd@cmc.gov.my